



銀行牌



本公司出品香烟
為國貨之巨擘荷
承海內外愛國諸
君愛護久已馳名
中外茲特製上品
名貴十枝包裝五
十枝罐裝銀行牌
香烟以應愛國諸
君之需求該烟品
質精良裝璜名貴
揀選上等烟絲用
科學方法製造色
香味並美足稱富
貴饋贈之上品香
烟茲為酬答
諸君提倡國貨之
盛意在此物價高
漲烟稅加增環境
下不惜犧牲定
特價如下
每罐裝五十支
每罐裝二十支

品出司公草煙弟兄洋南國中

大公報

Ta-Kung-Pao
(L'Impartial)
HONGKONG

號五十號四十街東源利
No. 44-45, Lee Yuen St. E.

張大兩日今

號二十四百二千三萬一第

覽子張人印登

二萬千張印八總前創本 九一號部中六一册內
年〇九一四年廿九自報 六二號部中六一册內

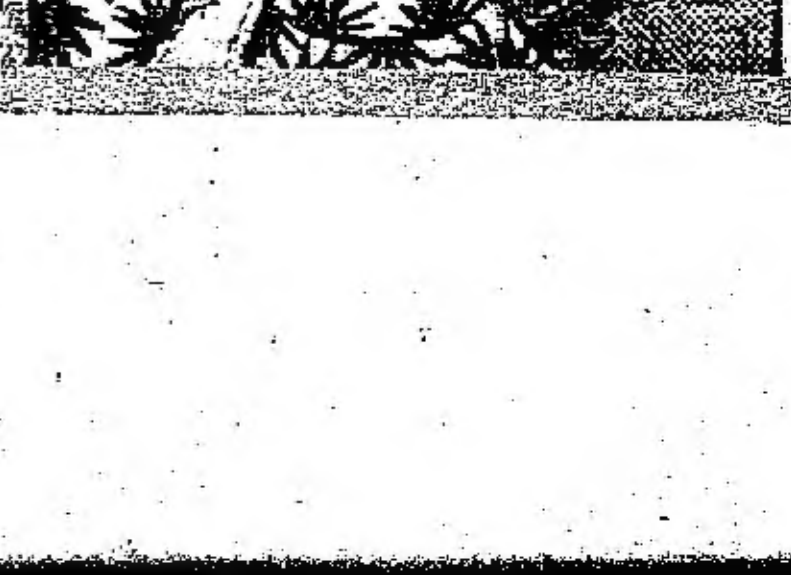
紙紙用新類三第及二第為要配互或部華中經

費報

外國	內國	港香
五郵報 電費每 月港幣 一元	郵全半一 費年午月 每港幣港 月港幣港 港幣港幣 幣六元五 元五元五 元五元五	全半一零 年午月售 十五元份 元五元四 元五元四 元五元四

八五三四號掛報電

六七二二二 電話電報掛號



上海龍門書局分銷處

國華書社大贈送

遷址紀念 贈送書券 人人有獎 決不落空

新址：大道中五十號陸祐行一百零五號

注意：舊址以元獎，由本號不取，年元均有，日事請君，在送光顧，新址多垂，營業期滿，茲為酬謝，諸君光顧，願客盛意，盛意者送，除情誠，低售減，價目簿外，凡光顧一本，人人有。

科學新書

Fowler: Standard H. B. for Electrical Engineers

Furnham: Scott's Standard Methods of Chemical Analysis, New ed., 2vols.

鋼紙版
綢紙版

\$ 6.00

14.00

8.00

7.00

7.50

1.50

4.00

6.50

Miall: a New Dictionary of Chemistry, 1940

Dykes: Automobile & Gasoline Engine Encyclopedia, 19th ed.

Staff: Book of Formulas

Buchanan: Bacteriology, 4th ed.

The British Pharmacopoeia Codex

好消息!!! 1941 年無線電手冊經已大批到港了!!

時事新書

長期三折

Inside Story, 1940 各國之政治秘密

Burma Road 滇緬道上

Business Desk Book 職業手冊

Road to Shanghai 上海之路

Best Short Stories 世界短篇小說選

\$ 1.50

2.40

2.40

1.50

1.50

贈送獎品之期限，定三星期。



店 酒 大 亭 蘭 雅

THE ARLINGTON HOTEL

號六十至號一道地摩嘴沙尖龍九：址地

號六一一零五路電

1-16 Mody Road, Kowloon.

TEL. 58047, 58048, 58049

號六十至號一道地摩嘴沙尖龍九：址地

九四零八五 八四零八五 七四零八五：話電

！庭家二第之想理最

人生最大問題，
莫如食住，君等
背井離鄉，遠居
海外，如食住不
能妥為解決，則

電話 93107 號

大 道 中 百 新 書 店

九 十 三 號

售 價 既 平

再 加 贈 品

認 真 犧 牲

例 贈

贈 品 力 求 普 遍 件 件 都 合 實 用

買 滿 五 元 送 五 彩 印 時 間 表 女 月 份 牌 一
買 滿 一 元 送 月 份 牌 一 張 加 送 玲 瓏 日 曆 一
買 滿 二 元 送 民 國 三 十 年 補 班 日 記 一
買 滿 五 元 送 民 國 三 十 年 百 新 日 記 一

價 廉 大 年 新

全 部 一 折 起

全 部 圖 書 三 千 餘 種 公 開 陳 列

標 明 售 價 自 一 折 起 大 平 特

自 來 水 筆 各 種 文 具 兒 童 玩 具 廉 價 七

廉價贈品
 自即日起
 至一月十
 八日截止
 起

紙張堅白
 印刷精晰
 裝幀堂皇
 編排醒目
 切實耐用

贈送
 一册
 足用
 一年
 原價
 三元

紙張堅白
 印刷精晰
 裝幀堂皇
 編排醒目
 切實耐用

贈送
 一册
 足用
 一年
 原價
 三元

中華民國三十一年
 百新書局發行

百新書局發行
 港九澳各大
 公司各大書
 店均有代售

普通掛曆
 索頭日曆
 欵式多
 印刷精
 售價平

均極
 歡迎

本年度最受人歡迎的新年禮品

百新日誌

1941
 記日珍袖

特價
 二毫

中華民國三十一年
 百新書局發行

百新書局發行
 港九澳各大
 公司各大書
 店均有代售

普通掛曆
 索頭日曆
 欵式多
 印刷精
 售價平

均極
 歡迎

本年度最受人歡迎的新年禮品

百新日誌

興華洋行遷移啟事

本行原設上海經營進出口貨十年於茲因業務擴充分設支行於本港亦已三易寒暑叨蒙各僑胞愛護藉以擴展原有行址不敷應用準於國曆卅年元月一日遷移大道中五十號陸祐行八樓辦事仍本過去精神益加努力爲本港各廠商服務以副各僑胞愛護之至意如有賜教請移玉趾無任歡迎

電話三一零一八號

南海鹽步民生火柴廠聲明啓事

啓者敝廠係爲於民國三十年一月三日病終九龍青山道賢血醫院逝世於辛酉年八月初十日戌時享壽八十一歲不幸基照等隨侍在側遽遭成服葬祥一月四日上午十時在寶血醫院大殮十一時出殯哀此誌

孤哀子
孫洪 兒 薛基 元合
孫洪 兒 蘭 瑟
女孫 松 露 慈

泣告

喪居深木沙福華街門牌十九號

廣東南海鹽步民生火柴廠啓

啓者敝廠自奉後已完全歇業現下河民民生大記火柴開辦與鹽步民生火柴無涉並經聲明開倘有舊往來賬目請向該廠接洽與本廠無涉特此聲明

前線以勝利祝新年

各路出擊均有捷報

浙東進襲蕭山鄂南圍攻崇陽

歲末年初戰事揭開反攻序幕

【中央社訊】我軍向崇陽大沙坪各據點之戰，激戰三晝夜，我軍奮勇進攻，敵軍傷亡慘重，現正向崇陽圍攻中。【中央社訊】我軍向蕭山各據點之戰，激戰三晝夜，我軍奮勇進攻，敵軍傷亡慘重，現正向蕭山圍攻中。【中央社訊】我軍向鄂南各據點之戰，激戰三晝夜，我軍奮勇進攻，敵軍傷亡慘重，現正向鄂南圍攻中。【中央社訊】我軍向各路出擊，均有捷報，現正向各路圍攻中。

全國蓬勃鼓舞

陪都盛況空前

領袖慰問榮譽軍人抗屬

【中央社訊】陪都各界慶祝新年，盛況空前。領袖慰問榮譽軍人抗屬，場面感人。各界人士紛紛獻花，祝賀新年。抗屬們表示，將繼續支持抗戰，為國家民族貢獻力量。

林主席元旦獻辭

貴陽各界熱烈歡迎

【中央社訊】林主席元旦獻辭，貴陽各界熱烈歡迎。主席在獻辭中，勉勵全國同胞，團結一致，共赴國難。貴陽各界代表紛紛發言，表示將全力支持主席的領導，為抗戰勝利貢獻力量。

美艦集中夏威夷

格魯特返國述職

野村到滬

日機連日襲昆明

緬記者訪華團

郭大使晤英外相

廣泛討論太平洋局勢

倫敦各報論

改善英蘇邦交

國府命令

【中央社訊】美艦集中夏威夷，格魯特返國述職，野村到滬，日機連日襲昆明，緬記者訪華團，郭大使晤英外相，廣泛討論太平洋局勢，倫敦各報論，改善英蘇邦交，國府命令。以上各條新聞，均為國際國內大事，值得關注。

香港餘聯誼社附設

為國難，忘却私仇，團結第一；
捨性命，爭取正義，國家至上！
新年中最有意義之娛樂！

業聯劇團

為籌募庚申年十三週年紀念

假座娛樂大戲院

國語演出

國家至上

第四幕名劇

創作：老舍、宋之的
導演：司徒慧敏

全劇足演三
小時半鐘請
准時入座

◎三日起開始在娛樂大戲院定座◎

日期
一月五日
上午九時半
票價
五角
五分
一元
二角
二角
(我在內)

三十年來之我國財政

【以上接「第九版」】

孔祥熙

(一)關於租界者 我國戰時租稅政策可分三端言之：一、鎮壓方面，在造成直接稅系統，使全租稅重心，由間接稅轉移於直接稅，而所得稅、遺產稅，非常時期過分利得稅，及印花稅乃其中堅；以目前國稅徵收情形第六位進居第一位，戰前之發展尤不可限量。至間接各稅，亦如烟酒稅，增值稅等率，亦已酌量增加。直接稅範圍，正在籌議擴充，並適應物價高漲情形，改征抗戰二、消滅方面，在健全民生，體恤民力，對於生產及接近民生之受難形勢者，酌予豁免或減輕稅率，以增

貧國民生之元氣，增強將來之稅源，但戰國人民負擔入口人之極重，金融激發愛國思想，仍多自動歸納捐所應負擔之稅款，以盡報國天職。

(二)關於公債者，公債發行愈速，易於於惡性通貨膨脹，影響於長經濟及戰後復興，且其為農墾國家，流動資本甚少，國家富力較低，欲大量發，不但難收成效，反易引起通脹，故我國戰時公債，素持穩健政策，一時不為無賴之發行，以期易於設法清銷，日用勸募及自由購買政策，俾社會資金之運用，不至大受影響，並以堅定人心，對於抗戰信心。計抗戰以來，發行公債次數八次，發行總額共合國幣四十七萬萬元，且發之金公債一部分，係在外募集，消耗日較易也至於公債本息，除抗戰期間先行停止還外，其餘照章還付，未便延期。因公債信用，始終穩定，有於新公債之發行。此外，時間向各友邦接洽借付借款計先後成立公國制油借款，贖貨借款，領訂箱款，出口保險信託借款，幣關借款，蘇聯二億款，法國借款，南滿鐵路借款，奴基鐵路借款等，除一部分付現現金外，本付息外，大部採用貿易品抵押辦法，以本國之產物作爲抵押所能提供之貨物。歐戰發生，雖於我國尚無影響，但德日二國將欲併成以後，美國第一機械設備供與我國，不稍鬆弛，最近日

國借款一萬萬美元，美國貸款千萬磅，尤則借我之助，利用外資，發展經濟，增進抗戰力量，亦我國戰時財政之樞紐，可引以自慰者也。

（關於救濟捐） 三平以來，府處在國內發起各種捐款救濟運動，並派員分赴海外宣傳勸募，復復有訂定捐款辦法，用途甚見，訂定捐款數金，繳解辦法，積極進行，以故內外僑胞，踴躍輸將，國內僑胞，熱忱捐輸，收入頗鉅。又華僑匯款，有梓園陳族，財政部向極重視，抗戰救濟以後，更為提倡，前是款項舉步難起見，即責成是區，分設支店，在滬外廣設分支店，並聯絡僑界有銀行，公證，匯票等，及國學網，捐其業績，接受僑匯金體，（一）通告海外華僑團體，勸告諸記，將該款悉交指定之金融機構辦理，以來的救濟儲備，經籌定。

綜上所舉，戰時財政政策，係採取：一、增稅、募債、募捐等，兼資並顧，務期能與軍事體，人民心理，國民當力，及社會經濟情形，相互適應，一面應付目前抗戰儲備之需要，一面仍顧及民生，以維持經濟與經濟之發展，生活維持經濟困難，而仍節節節制，且使之行有效，則一由於國人擁護，二由於一力更生，三由於「得道者多助」故也。

（以上所述三十三年來中國財政，不過略指其輪廓而已。已過去三十餘年，雖屢變易，頭緒甚多，但提要鉤玄，亦不難得其重要趨勢，約述如左：

一、由村權制，趨於中央集權，由地方財政之整理，而趨於地方財政之整理，以至於新縣財政之植立，以至於新縣財政之基礎；

三、由間接稅為中心稅制，而趨於直接稅為中心稅制；

四、由銀兩本位，經銀元本位而趨於法幣政策；

五、由狹義的專政政體之財政，趨於廣義的發展經濟，經濟國防建設之財政；

六、由平時財政趨於戰時財政，更由戰時財政趨於建國財政。

（續完）

[illegible]

本港新聞

四屆國展會閉幕

會期觀衆達三十餘萬人 售貨統計約四萬八千元

第四屆國貨展覽會，自一月二日開幕以來，會期共計二十天，成績頗著。參觀人數，每日約在二萬至三萬人之間，總計達三十餘萬人。售貨統計，約四萬八千元。此外，尚有義賣品，計值約一萬餘元。展覽會場，每日均極熱鬧，參觀者絡繹不絕。展覽會場，每日均極熱鬧，參觀者絡繹不絕。展覽會場，每日均極熱鬧，參觀者絡繹不絕。

港薪稅 超出預期數目

溢利稅情形尚無法推測 戰稅局工作進行順利

本港稅務局，自一月二日開始徵收薪稅以來，進展甚速。據稅務局發言人稱，目前徵收之薪稅，已超出預期數目。至於溢利稅之情形，尚無法推測。戰稅局之工作，目前正順利進行中。

學振會 舉行新年同樂會

學振會，為慶祝新年，特於一月十三日晚間，在該會禮堂舉行新年同樂會。當晚出席者，有該會董事、職員及各界人士。會中並有文藝表演，氣氛熱烈。

肺癆病院 派代表來港視察

英政府將利用本港船塢 進行大規模之造船計劃

英政府派來港視察肺癆病院之代表，已於日前抵達本港。該代表將視察本港之肺癆病院，並與有關當局商討改善事宜。此外，英政府亦計劃利用本港之船塢，進行大規模之造船計劃。

惠濟醫院 派代表來港視察

惠濟醫院，為改善其醫療設備，特派代表來港視察。該代表將視察本港之醫院，並與有關當局商討改善事宜。此外，該代表亦將視察本港之船塢，並與有關當局商討利用事宜。

功勞簿 勸告僑胞助英

英國抗戰目的與中國同 請僑胞踴躍助英

英國政府為勸告僑胞助英，特頒發功勞簿。該功勞簿將記錄僑胞之助英行為，並作為獎狀。英國政府並表示，英國之抗戰目的，與中國之抗戰目的相同，請僑胞踴躍助英。

九龍居民協會 舉行值理大會

九龍居民協會，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

溜冰比賽 麗池主辦

今明兩日舉行 歡迎各界參加

麗池主辦之溜冰比賽，將於今明兩日舉行。歡迎各界人士參加。比賽地點，設於麗池之溜冰場。屆時將有精彩之溜冰表演。

桂省義民 舉行值理大會

桂省義民，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

九龍巴士 舉行值理大會

九龍巴士，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

九龍巴士 舉行值理大會

九龍巴士，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

九龍巴士 舉行值理大會

九龍巴士，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

九龍巴士 舉行值理大會

九龍巴士，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

九龍巴士 舉行值理大會

九龍巴士，為商討協會之重要事項，特於日前舉行值理大會。當晚出席者，有該會之值理及會員。會中並有報告及討論，氣氛熱烈。

本港簡訊

本港簡訊：本港各界人士，均踴躍參加各項活動。此外，本港之天氣，亦極宜人。本港之各項建設，亦在積極進行中。

娛樂消息

娛樂消息：本港之各項娛樂活動，均極精彩。此外，本港之各項建設，亦在積極進行中。

資源委員會 鑄業管理處廣東分處公告

資源委員會鑄業管理處廣東分處公告：鑄業管理處廣東分處，為加強鑄業管理，特頒發公告。公告內容，包括鑄業之生產、銷售及運輸等事項。

德利汽車材料公司

德利汽車材料公司：本公司經營各項汽車材料，品質優良，價格公道。歡迎各界人士垂詢。

全港首屆華人公開溜冰比賽會啟事

全港首屆華人公開溜冰比賽會啟事：本會為推廣溜冰運動，特舉辦全港首屆華人公開溜冰比賽。歡迎各界人士參加。

廣東省硝磺處啟事

廣東省硝磺處啟事：本處為加強硝磺管理，特頒發啟事。啟事內容，包括硝磺之生產、銷售及運輸等事項。

中華百貨有限公司開派附充券息通告

中華百貨有限公司開派附充券息通告：本公司為回饋顧客，特開派附充券息。歡迎各界人士領取。

東方雜誌 第三十一年紀念號

東方雜誌 第三十一年紀念號：本雜誌為紀念創辦三十周年，特出版紀念號。紀念號內容豐富，包括各項報導及評論。

鑽石牌 純正舊雙蒸酒

鑽石牌 純正舊雙蒸酒：本酒廠生產之鑽石牌純正舊雙蒸酒，品質優良，酒味醇厚。歡迎各界人士購買。

天氣報告

天氣報告：本港之天氣，將於近日內轉晴。此外，本港之各項建設，亦在積極進行中。

廣告

廣告：本報為擴大宣傳，特設廣告欄。歡迎各界人士刊登廣告。

廣東省硝磺處啟事

廣東省硝磺處啟事：本處為加強硝磺管理，特頒發啟事。啟事內容，包括硝磺之生產、銷售及運輸等事項。

中華百貨有限公司開派附充券息通告

中華百貨有限公司開派附充券息通告：本公司為回饋顧客，特開派附充券息。歡迎各界人士領取。

東方雜誌 第三十一年紀念號

東方雜誌 第三十一年紀念號：本雜誌為紀念創辦三十周年，特出版紀念號。紀念號內容豐富，包括各項報導及評論。

本刊通訊處：香港本報文
藝編輯部
本刊歡迎各方來稿登載後
並致薄酬
本埠來稿請附貼足郵票之
信對外埠請自留底稿用否
概不退還
本刊篇幅有限難容長稿欲
得儘先刊用短文務希注意

臧克家

鴉陣，像一片不穩的惡帆，在風前，啼叫亂飛。

烏雲，密打着絲子，垂下，陰鬱的深垂着，解不開的窗簾。

「小的時候，我是她的母親，也是她的家庭教師，在我小學的時候，她把我靈魂磨壞了，而工作越年個人以快樂。」

她坐在花枝上，踽踽在大廈的瓦梁上。

濕漉漉的樹木
抱起村落多眠，
（村落，
畫一個個大圈）
砲填在村頭
巷子裏守望田園。

我是她的母親，
也是她的母親，
她是她的母親，
我記得，
她應該再回現中學裏去，
我現在在拉緊她，
因為現在需要她，
說不定當不需要她的時候，
一手會把她拋進虛空。」

「現在，她正在住一個學校呢，
她正在讀一本大書，
她的老師
是日人，
是士兵，
是老百姓，
是……」

（冷風中，
盪起的路塵婆娑飄舞）
像一個隊伍
逐着日人的戰車，
一羣小孩子
提起旋轉的「風箏」。

我以疾速的步子
在風沙撲面的古道上去馳，
北風的尖嘴，
催逼我的戎衣，
發抖我才給身子添一點熱，
一在脂，
混濁是一片冷鐵。

牠把一些什麼給與他們，
從他們那邊，
這個取回更多的東西，
這個學校不會叫牠落在人後，
而是教牠怎樣去站立在大大時代的尖峭上。
月亮的柔手
摩亮了「一門三進土」的一區額。

「工作牽住她，怕不得回來，我想去探看她一下，看看她變成了個什麼樣子，看看什麼使她變成了這個樣子，可是路很長呢……」

「去的，路是長的，」

「工作牽住她，怕不得回來，一句話也不交，趕上前線去，興奮奪得人心風流。」

她把自己送到曉蘭的前線，已被奉手所抑抑的人們，

同波墨推得不能喘息，
不能生活的人們，
打進一個命運裏去。
月亮爬過碼頭，
開始向人窺探了。
這孤獨者是疲弱的呵，
像從一個世界
到另一個世界那樣長，
但，艱難不是可怕的，
只要有一個偉大的希望
寄放在路的盡頭上。」
「好，去罷，我就去罷
——是的，是的，

從來沒吃過苦，
每次來信都說生活得很好，
『很好』，這一句話
我知道，是逗我的。

『天天有路順，
一星期人，
月亮在路上，
照亮了地笑着臉，笑着
也照亮了，
另一個世界的我。』

沙

11

[illegible]

然，藝術界邊區。文協支持的文藝工作團並立中國文化史上的巨人而建立

文協第二隊的丁冰妹、吳伯璜等同時出發的，雲霧已經通過兩地畢業同學被分派到日後三、四月的地是晉東南、晉西北和冀中。他的成分不僅包含了文藝工作者而且及於戲

然有看官負責隊的人，但在

的聯繫，到晉西北和冀中

組的領導是何其芳，他的

在同部中的負責者，共同接

錢慶堃

10

「……誰話聲，是那們細小，低微，怕嚇聽去了你底秘密呀嗎？」

「……細心了，你底心胸也顯得那們狹窄！」

路路雖是光滑又平坦，這叫底汽車和人聲能使你得到片刻刻刻的興奮和暢快上，不正是熱烘烘地都在找尋着他們自己的快樂嗎？身體快樂呢，還是販賣第一靈快藥的人們！

身都是豪氣，悠然地說：『我要歸去人們！』」

此時世界中原容不了你，但條又偏偏不能獨個兒走過那碎
定夜深了啊！
黑松林，……

「走，走得那們快活，輕鬆，你就像吹着胡哨。」
我底衣襟，你露腳在船頭，那末小巧底湖漢在江底中心
來來西能紅燈船映得月上水裏底月亮無點呢？」
揮揮那們有，你部們與套底談着月亮底故事，你講給我
聽，我聽我聽，連水裏底月亮也偏着耳朵在細聽。

「走了，不是，月亮決不似你想像的那般死笨，呆板，她有時能怪我底荒唐，實在我聽着妳底話有點羞慚，無稽。」

多少時候，怎麼等到我們再度醒來的時候，天亮會將地腰翻起來。當我醒來，怎麼才回到丁呢？又漫漶底層下去？

「底層呀，草青綠底層呀，直到我們唱着凱歌，她才以鼻息來迎接我。」

「巴米迎我……」

獻獻獻獻聲音好像春間因徒跣地鬧着看我。

「獻獻獻獻？你能提出反駁來推翻我底……」

你猜底你，我撫弄了你底手，觸到了手上底熾熱我推測到

太太大驚曰：「我的聲音你告訴我：『我要歸去了！』」

銀的照原野送著你歸去，到了家門口，你應抬頭看著明窗，

「告訴我：『這還是朝族時底月亮！』」

像個，你已開了門走進了屋裏，滿地底月光陪伴著你，我

便另外一個世界了。

服 用

鹿 精 補 品

種

品 補 何 任 用 需 兩 不

羅 宋 牌

名 貴 偉 大 補 品



能使十分衰弱之體質變為強健身體虛弱之人其全身機管必極疲弱。欲求徹底治癒者。自非將各部機管。同時加以治療不可。因腦神經之藥力。能通達至全國各機管之任何部份。故服鹿茸精一補品。不再需用任何補品。能使十分衰弱之腰腎神經。神氣。心臟。腸胃等。迅速變為強健。經過全球著名名醫師一萬四千餘人之臨床實驗。確實證明為適合我國人體質之名貴偉大補品。主治。心臟衰弱。病後衰弱。神經衰弱。腸胃衰弱。鹿茸精分裝於內服藥水。預定價低廉藥房均有售。

總經理華生行華人街
四樓電話二六〇九八

(2)

真 正 花 鹿 首
提 煉 製 成

乃一種
其妙之頭髮滋養品
又是修飾頭髮之佳
品總一方面使髮根服而
不枯槁同時又有健強
髮根功用請即起
用

製成品



BRYLCREEM
THE PERFECT HAIR DRESSING

獨家經理 · 屈臣氏大藥房發行部

電話 一五二一

香港總行

愛蘭止咳露

香港中環大馬路
 電話三三七一
 八二七

猴冬散
急驚風第一
治治兒科急驚險症
臨出痘疹馬牙鎖喉
夜啼嘔奶綠急各症
百
昌
堂
有
其

周純先生
 銜授星洲安南總督到安南
 兄已登程見字請電慰三
 二八二八寄寓 敬是盼
 庚鏡啟序

日新夜學班
 男女
 日校分列英
 專科五級英
 中文會計一
 班學費廉
 宜介級識文
 夜校 英文
 共入學一
 三個月學
 用每時三
 針加緊功課
 並免役工
 極速成有
 活道四十

教授英文
 Mr. David Williams
 定於新年起開授英文班
 分初高中二級有志學者
 請向中區巴利路二十一
 五號二樓接洽為荷

餘房分租
 均係餘房一間，空氣光
 爽，交通極便，月租，且各處
 便處，浴室公用，搭膳分炊，任
 便，歡迎諸君光臨，合任報
 費，請諸君親至，細察，實地，本報
 信，地址八八九號，以便約時，面洽

女子廳房
 九龍太廟後，一百五十四
 號，四樓有房，房舍，職業
 高，合女客，租，賃，實，人，可
 用，電，燈，水，廁，浴，室，俱，備，只
 俱，備，合，時，到，看，面，議

洋樓 茲有石泉
 兩層全間

徵求
 簡華家
 徵求在
 龍高倫作
 士應徵者
 投函香港
 公主行二
 二〇號

**徵求研習英
 語會話同學**
 茲有某君英語程度頗豐
 發音正確，利用時間，暇
 粵英語飲食話教，除自編定
 外，由學者記讀，以便應用，英
 談課時，提出，由教者，指導，英語
 講義，教授，注重，實學，期三個月
 全期費用，十八元，名額，只收
 六名，每晚授課一課，地點，可在
 本港，中心區，有恒，心，研究者，可
 本報，第九八號，接洽，可也

徵求住宅
 接洽

<p>招科專語國</p> <p>中國人不會說國語話 是最大之缺點！ 高級師範班 商業普及班</p> <p>北學務部 取費極廉 科學教員 教學確能 社九龍華僑道四號 中九龍華僑道四號 黃一樓</p> <p>歡迎致受</p>	<p>琴齋書畫</p> <p>成連法書</p> <p>本會教授以授 達成為主 速者三週 習者五週 月先交銀十元 冬李學堂 開辦招生 地址石塘咀 電話二五九 四八五二</p>	<p>洋樓分租</p> <p>茲有精美洋樓在九龍漢口道葵沙咀碼頭步行只須四五分鐘內一房一廳便係浴室工人房電話一應俱備有意者請打電話三五〇二或向經理接洽</p>	<p>聘孔家教授</p> <p>英文、數學、國文</p> <p>有國內高中畢業生為助教 曾英次前僑務司特別推薦 有嚴整教學法詳列歷屆 閱金時間客大公館信街九九〇號以便隨時面議</p>	<p>敦請男職員</p> <p>本公司因業務擴大現多蒙各界人士踴躍參加本公司職員人數已漸增加現因業務需要特敦請男職員若干名凡有志於此者請即來函或親臨本公司面談可也此佈</p>
<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>洋樓分租</p> <p>茲有精美洋樓在九龍漢口道葵沙咀碼頭步行只須四五分鐘內一房一廳便係浴室工人房電話一應俱備有意者請打電話三五〇二或向經理接洽</p>	<p>聘孔家教授</p> <p>英文、數學、國文</p> <p>有國內高中畢業生為助教 曾英次前僑務司特別推薦 有嚴整教學法詳列歷屆 閱金時間客大公館信街九九〇號以便隨時面議</p>	<p>敦請男職員</p> <p>本公司因業務擴大現多蒙各界人士踴躍參加本公司職員人數已漸增加現因業務需要特敦請男職員若干名凡有志於此者請即來函或親臨本公司面談可也此佈</p>
<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>洋樓分租</p> <p>茲有精美洋樓在九龍漢口道葵沙咀碼頭步行只須四五分鐘內一房一廳便係浴室工人房電話一應俱備有意者請打電話三五〇二或向經理接洽</p>	<p>聘孔家教授</p> <p>英文、數學、國文</p> <p>有國內高中畢業生為助教 曾英次前僑務司特別推薦 有嚴整教學法詳列歷屆 閱金時間客大公館信街九九〇號以便隨時面議</p>	<p>敦請男職員</p> <p>本公司因業務擴大現多蒙各界人士踴躍參加本公司職員人數已漸增加現因業務需要特敦請男職員若干名凡有志於此者請即來函或親臨本公司面談可也此佈</p>
<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>洋樓分租</p> <p>茲有精美洋樓在九龍漢口道葵沙咀碼頭步行只須四五分鐘內一房一廳便係浴室工人房電話一應俱備有意者請打電話三五〇二或向經理接洽</p>	<p>聘孔家教授</p> <p>英文、數學、國文</p> <p>有國內高中畢業生為助教 曾英次前僑務司特別推薦 有嚴整教學法詳列歷屆 閱金時間客大公館信街九九〇號以便隨時面議</p>	<p>敦請男職員</p> <p>本公司因業務擴大現多蒙各界人士踴躍參加本公司職員人數已漸增加現因業務需要特敦請男職員若干名凡有志於此者請即來函或親臨本公司面談可也此佈</p>
<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>高價收買鑽石金器</p> <p>遠東鑽石煉金公司</p>	<p>洋樓分租</p> <p>茲有精美洋樓在九龍漢口道葵沙咀碼頭步行只須四五分鐘內一房一廳便係浴室工人房電話一應俱備有意者請打電話三五〇二或向經理接洽</p>	<p>聘孔家教授</p> <p>英文、數學、國文</p> <p>有國內高中畢業生為助教 曾英次前僑務司特別推薦 有嚴整教學法詳列歷屆 閱金時間客大公館信街九九〇號以便隨時面議</p>	<p>敦請男職員</p> <p>本公司因業務擴大現多蒙各界人士踴躍參加本公司職員人數已漸增加現因業務需要特敦請男職員若干名凡有志於此者請即來函或親臨本公司面談可也此佈</p>

生 五月一日
致法蘭西，學費廉，
保險成功，學費廉，
地點在馬路地蘭街二
三三三號

英教授招生
分發英人 G. H. Maun 德教授另生
請詢九龍利士甸道二二三號
樂斯酒店一〇六號房
The Ritz Private Hotel
Austrian Road.

口琴
青年會每日夜各晚口琴
班一月二三四晚開課專
人受聘來授每教口琴醫院

華德洋行
打字機部
新到大批德製名牌價廉物美
打字機及零件採用本行價廉物美
美價廉物美
新嘉坡大馬路中五士三號三樓
二一號

餘房徵租
九龍太子道接王德興街一間家
私電燈水喉少租少租少租少租
工人房一間附外衛浴廁身人三
十元二個月租月租月租月租
士德仁同住月租月租月租月租
士德仁同住月租月租月租月租
士德仁同住月租月租月租月租

士敏土出售
茲有非貨桶裝士敏土
士從廉出售欲購者
請向電話三二〇八
八號接洽

柯士
茲有寬大十
八匹馬力
甸轎車一輛機件
甚好 最近曾修
換機 交貨極好如新願以
一千三百元價格沽出並售有
意者請到士敏土街馬路馬
路第 22 B 號馬路馬路馬路

約九龍利士甸道二二三號
約九龍利士甸道二二三號
約九龍利士甸道二二三號
約九龍利士甸道二二三號